



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Delivery Note number 80540617
Delivery Note date 11/06/2024



Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Your Order-No. 550004698201
Customer No. 101132
Your VAT-No. IT04886850728
Our VAT-No. ESA33478983

Transport Details:

Shipping conditions: forwarding agent
Delivery conditions: FCA Mieres, Asturias
Unloading point: 14248
Forwarding agent: LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

18033042
50135 1244p
384962

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	1000003276 S6755 Synchronizer Hub 3/7 - SIRON®	M0146235	6755AP0124	4	132	PC	41,84	KG
Your Order-No. / Item:		550004698201						

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000394	TBA520880 KLT		12,90 KG	0	10
3100000396	TBA507064 PLASTIC PALLET		17,00 KG	0	1
3100000395	TBA520892 COVER		6,10 KG	0	1
Net Weight:			41,84KG		12
Gross weight:			77,84KG		
Total volume:			0,00		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 132
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballaggio: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 18.6.24
Firma: [Signature]

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

1/8 GIU 2024

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

PASSION DRIVES US

DENSIFORM SIRON RADIFORM PIRON HLD

POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

31_accounting@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Antonio Agudín

Reg. Mercantil de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrp. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98



Expedidor/Nº proveedor 91014517

PMG Asturias Powder Metal S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña
33682 Mieres Asturias

Puesto de carga

Nº ref.expedición/carga 89646

Destinatario Núm.cliente 101132

Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Lugar de entrega/Zona de descarga
14248

(3) SHIPPING ORDER NO. 89646

Nº expedidor - Prov.pedido

Orden de expedición

Fecha 11.06.2024 NºRef
Proveedor de Nº prov. 00000000

Empresa
LKW WALTER INTERN TRANSPORG AG
Zellerstrasse 1
6330 Kufstein

Nº manifiesto de carga/lista de carga

Nota del expedidor al proveedor de destino

Llegada 11.06.24 -Hora 00:00

NºRef	Nº	(20) PACKAGAING MATERIAL KYB	(21) SF	Contenidos	Ctd.carga Peso KG	Bruto Peso KG
Página siguiente 2						
80540617	001	M0146235	0		23	23
	004		0	M0146235	5	47

Total: (26) VOLUME CDM/MAX.METER Total: Página siguiente

Clasificación de mercancía peligrosa
Mercancía peligrosa - Descripción

Pago antic.portes Free Carrier	(32) INV.VAL.F.SVS/RVS €	Seguro transp.transportista P.cobert.c/€	Apellido exped. €
-----------------------------------	-----------------------------	---	----------------------

Documentos

Nº pedido clte. 5500046981 Cuenta
Medio transp. QAPJ499
Código camión
Clase de envío Clave liquid.

Confirmación de recepción receptor de
El envío anterior se ha recibido íntegro
y en buen estado

Confirmación de recepción receptor de
Envío recibido íntegro
en buen estado

Fecha Hora

El envío contiene Europalets Europalets de rejilla	Se ha Europalets Europalets de rejilla
--	--

Anliefervermerke

Versendervermerke

Son válidas las condiciones de transportista generales en Alemania

EDI - ISSUE SLIP

SHPMT.REF.No.:89646

06.11.2024 - 14:58

VENDOR -PLANT: 1100
-No: 91014517RECIPIENT -PLANT-CUST: 100
-NUMBER: 101132UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck
CARRIER: LKW WALTER
INT
-NUMBER:PMG Asturias Powder Metal
S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña
33682 MieresMagna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY
PURCH.ORD.NO				
-DATE REF.NO.-VENDOR ADDIT.DATA-VENDOR				
80540616	M0145781	430,000	PC S/	S6754 Synchronizer Hub 2/6 - SIR
550004698101				
11.06.2024 1000003275				
010	VP:	1	-TBA507064	PLASTIC PALL X 0,000 3100000396
	VP:	11	-TBA520880	KLT SIRIUS X 39,000 3100000394
	VP:	1	-TBA520880	KLT SIRIUS X 1,000 3100000394
	VP:	1	-TBA520892	TAPA SIRIUS X 0,000 3100000395
Batch: 6754AP0124		Dang.goods:		

80540617	M0146235	132,000	PC S/	S6755 Synchronizer Hub 3/7 - SIR
550004698201				
11.06.2024 1000003276				
010	VP:	1	-TBA507064	PLASTIC PALL X 0,000 3100000396
	VP:	3	-TBA520880	KLT SIRIUS X 39,000 3100000394
	VP:	1	-TBA520880	KLT SIRIUS X 15,000 3100000394
	VP:	1	-TBA520892	TAPA SIRIUS X 0,000 3100000395
Batch: 6755AP0124		Dang.goods:		

80540618	M0146355	300,000	PC S/	S6796 Synchronizer Hub 5/R - SIR
550004698401				
11.06.2024 1000003278				
010	VP:	1	-TBA507064	PLASTIC PALL X 0,000 3100000396
	VP:	7	-TBA520880	KLT SIRIUS X 39,000 3100000394
	VP:	1	-TBA520880	KLT SIRIUS X 27,000 3100000394
	VP:	1	-TBA520892	TAPA SIRIUS X 0,000 3100000395
Batch: 6796APR424		Dang.goods:		

***** E N D *****

Os espaços limitados por linhas grossas devem ser preenchidos pelo transportador
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteurInclusivo e
1 - 15 y compris el 19 + 21 + 22.A preencher sob a responsabilidade do expedidor
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

1 Expedidor (nome, morada, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) PMG PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n, E-33682 Mieres C.I.F. A-33478983			DECLARAÇÃO DE EXPEDIÇÃO INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR 0816747 A Este transporte fica sujeito, não obstante qualquer cláusula em contrário, à Convenção relativa ao Contrato de Transporte Internacional de Mercadorias por Estrada (CMR) Ce Transport est soumis, non obstant toute clause contraire à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandises par Route (CMR)			
2 Destinatário (nome, morada, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Magna PT Spa Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA			16 Transportador (nome, morada, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Transdelva - Transportes Nacional e Internacional, Lda NIF: 515 847 577 Rua José Heliodoro Vargas Júnior, nº23 7005-032 Évora Alvará nº 659952			
3 Lugar de entrega da mercadoria Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Tr. Ba			17 Transportadores sucessivos (nome, morada, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 12-UR-89-RAPJ 1997			
4 Lugar e data do carregamento da mercadoria Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Asturias - Mieres)			18 Reservas e observações do transportador Réserves et observations du transporteur			
5 Documentos anexos Documents annexés						
6 Marca e números Marques et numéros	7 Número de volumes Nombre des colis	8 Modo de embalagem Mode d'emballage	9 Natureza da merc. Nature de la marchan.	10 N.º estatístico No statistique	11 Peso bruto kg Poids brut kg	12 Volume m³ Cubage m³
	35	Caixas	P. de		11.851 kg	
CLASSIFICAÇÃO DE MERCADORIAS PERIGOSAS / CLASSIFICATION DES MARCHANDISES DANGEREUSES						
N.º ONU	Designação oficial de transporte	N.º Etiqueta/Código classificação	Grupo de embalagem	Código de restrição em túnel	(ADR*)	
N.º ONU	Désignation officielle de transport	N.º étiquette/Code classification	Groupe d'emballage	Code des restrictions en tunnels	(ADR*)	
13 Instruções do expedidor Instructions de l'expéditeur			19 Estipulações particulares Conventions particulières			
14 Forma de pagamento Forme de payement ☐ Porte pago / Franco ☐ Porte a pagar / Non Franco			20 A pagar por: A payer par:			
			Expedidor L'expéditeur			
			Moeda / Monnaie			
			Destinatário Le destinataire			
21 Feito em Etablie à Mieres 11-06-24			15 Reembolso / Remboursement KUEHNE+NAGEL S.N.L. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)			
22 PMG PMG Asturias Powder Metal, S.A.U. Pol. Ind. Vega de Baiña, s/n, E-33682 Mieres (Assinatura e carimbo do expedidor) (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 Transdelva - Transportes Nacional e Internacional, Lda NIF: 515 847 577 Rua José Heliodoro Vargas Júnior, nº23 7005-032 Évora Alvará nº 659952 (Assinatura e carimbo do transportador) (Signature et timbre du transporteur)			24 Receção da mercadoria Marchandises reçues 18/06/2024 Lugar Lieu Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità (Assinatura e carimbo do destinatário) (Signature et timbre du destinataire)

Em caso de mercadorias perigosas, indicar além do certificado regulamentar, na última linha do quadro N.º ONU, designação oficial de transporte, n.º de etiqueta/código classificação, grupo de embalagem, código de restrição em túnel, e, em caso de mercadorias perigosas, indicar, além da certificação regulamentar, a última linha do quadro N.º ONU, designação oficial de transporte, n.º de etiqueta/código classificação, grupo de embalagem, código de restrição em túnel.